



Nintendo Switch™

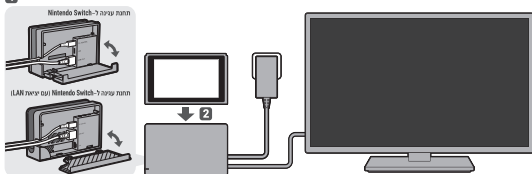
Nintendo Switch™ Lite

מידע חשוב

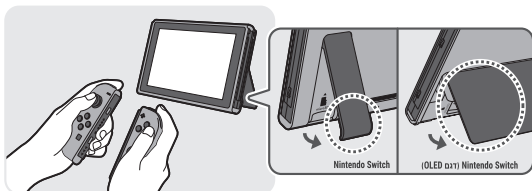
Nintendo עשויה לשנות את מפרטי המוצר ולעדכן את המדריך מעת לעת. הגרסה האחרונה השל מסמך 'מידע חשוב' זמינה בכתובת <http://nintendo.co.il/manuals> או <http://docs.nintendo-europe.com> (ייתכן ששירות זה אינו זמין במדינות מסוימות).

מצב טלוויזיה (לא ישים ל-Nintendo Switch Lite)

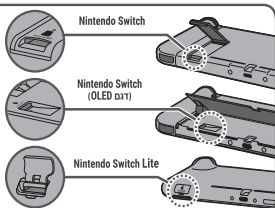
1



מצב שולחני (לא ישים ל-Nintendo Switch Lite)



הכנסת כרטיס microSD



במסמך זה, המונחים 'Nintendo Switch', 'קונסולה' ו'קונסולת Nintendo Switch' מתייחסים גם אל מערכת Nintendo Switch, אלא אם צוין אחרת. כל התייחסות לבקר 'Joy-Con', לסוללות מרובות ולתכונת הרטט אינה חלה על מערכת Nintendo Switch Lite.

מידע בנושאי בטיחות ובריאות

יש לקרוא את המידע בנושאי בטיחות וגהות ולהקפיד על ההנחיות – אחרת, עלולים להיגרם פציעה או נזק, כאשר המוצר נמצא בשימושם של ילדים, נדרש פיקוח של אדם מבוגר.

⚠️ אזהרה – התקנים

- חלק מהאנשים (כ-1 מתוך 4000) עלולים ללקות בהתקף או לאבד הכרה כתוצאה מהבזקי האורות או מדפוס התאורה. מצב זה עלול להתרחש בעת צפייה בטלוויזיה או בעת הפעלת משחקי וידאו, גם כאשר הם מעולם לא לקו בהתקף בעבר. על כל מי שחווה אי פעם התקף, אובדן הכרה או כל תסמין המקושר למצב אפילפטי, להתייעץ עם רופא לפני ההפעלה של משחקי וידאו.
- יש להפסיק את המשחק ולפנות לרופא אם את/ה או ילדך נתקלים בתסמינים חריגים, כמו: עוויתות, רעידות עיניים או שרירים, אובדן הכרה, שינויים בראייה, תנועות לא רצויות או חוסר התמצאות.
- כדי להקטין את ההסתברות להתקף במהלך משחקי וידאו:
 - אין לשחק אם עייפים או זקוקים לשינה.
 - יש לשחק בחדר מואר היטב.
 - יש לעשות הפסקה של 10 עד 15 דקות מדי שעה.

⚠️ אזהרה – מאמץ עיניים, מחלת נסיעה ופציעות כתוצאה מתנועה חוזרת

- מומלץ להימנע מסבבי משחק ארוכים מאוד.
- יש לעשות הפסקה של 10 עד 15 דקות מדי שעה, גם אם לדעתך היא אינה הכרחית.
- מומלץ להפסיק לשחק מיד עם הופעת אחד מהתסמינים הבאים:
 - העיניים מתעייפות או כאובות במהלך המשחק, או שקיימת תחושת סחרחורת, בחילה או עייפות;
 - אם הידיים, פרקי כף היד או הזרועות מתעייפים או כאבים בזמן המשחק, או אם את/ה חש/ה עקצוצים, נימול, צריבה או קשיחות, או כל אי נוחות אחרת.
- אם אחד מתסמינים אלה נמשך, פנה/פני לרופא.

⚠️ אזהרה – הריגן ומצב בריאותי

- יש להתייעץ עם רופא לפני המשחק במשחקים שעשויים לדרוש פעילות פיזית אם:
 - את בהיריון;
 - את/ה סובלת/מבעיות לב, נשימה, גב, מפרקים או בעיות אורתופדיות אחרות;
 - יש לך לחץ דם גבוה;
 - הרופא שלך הנחה אותך להגביל את הפעילות הפיזית שלך;
 - מצבך הבריאותי עלול להחמיר כתוצאה מפעילות פיזית.

⚠️ אזהרה – סוללות

- הפסק/י להשתמש בסוללה אם היא דולפת.
- אם נזול הסוללה בא במגע עם העיניים, יש לשטוף את העיניים באופן מיידי עם הרבה מים ולפנות לרופא. במקרה של דליפת נזול כלשהו על הידיים, יש לשטוף אותן ביסודיות עם מים. יש לנגב בזהירות את הנזול מהחלק החיצוני של המכשיר בעזרת מטלית.
- הקונסולה ובקר Joy-Con מכילים סוללות ליתיום-יון נטענות. אין להחליף את הסוללות באופן עצמאי. הוצאת הסוללות והחלפתן חייבת להתבצע על-ידי טכנאי מוסמך. למידע נוסף, יש ליצור קשר עם מחלקת תמיכת לקוחות של Nintendo – תור גיימינג בע"מ.

⚠️ אזהרה – בטיחות חשמלית

- יש להקפיד על אמצעי הזהירות הבאים בעת שימוש במתאם ה-AC:
 - יש להשתמש במתאם ה-AC (HAC-002) אך ורק לטעינת הקונסולה.
 - יש לחבר את מתאם ה-AC למתח הנכון (240V – 100 AC).
 - אין להשתמש בשנאי מתח או בתקעים שמספקים כמויות מופחתות של חשמל.
 - יש לחבר את מתאם ה-AC לשקע סמור וגנשי בקלות.
 - מתאם ה-AC מיועד לשימוש במקום סגור בלבד.
 - אם מופיע רעש מוזר, עשן או ריח מוזר, יש לנתק את מתאם ה-AC משקע החשמל וליצור קשר עם מחלקת תמיכת לקוחות של Nintendo – תור גיימינג בע"מ.

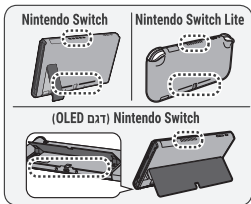
- אין לחשוף את המכשירים לאש, מיקרול, אור שמש ישיר, טמפרטורות גבוהות או נמוכות באופן קיצוני.
- אין לאפשר למכשירים לבוא במגע עם נוזל ואין להשתמש בהם עם ידיים רטובות או שמוניות.
- אם יחלחל נוזל פנימה, יש להפסיק את השימוש וליצור קשר עם מחלקת תמיכת לקוחות של Nintendo – תור גיימינג בע"מ.
- אין להפעיל כוח מוגזם על המכשירים.
- אין למשוך את הכבלים ואין לסובב אותם בחוזקה.
- אין לגעת במחברי המכשיר באמצעות האצבעות או חפצים מתכתיים.
- אין לגעת במתאם ה-AC או במכשירים המחוברים אליו כאשר הוא נטען במהלך סופת רעמים.
- יש להשתמש אך ורק באיזורים תואמים שאושרו לשימוש במדינה שלך.
- אין לפרק או לנסות לתקן מכשירים.
- אם נגרם נזק למכשירים, יש להפסיק את השימוש בהם וליצור קשר עם מחלקת תמיכת לקוחות של Nintendo – תור גיימינג בע"מ. אין לגעת באזורים שניזוקו. יש להימנע ממגע עם נוזל שדלף.

⚠ אזהרה – כללי

- יש להרחיק את הקונסולה, האיזורים שלה וחומרי האריזה מפעוטות וחיות מחמד.
- הם עלולים לבלוע בטעות חלקים קטנים כמו כרטיסי משחק, כרטיסי microSD וחומרי אריזה. הכבלים עלולים להיכרך סביב הצוואר.
- אין להשתמש בקונסולה זו בטווח של 15 ס"מ מקוצב לב בעת שימוש בתקשורת אלחוטית. אם יש לך קוצב לב או מכשיר רפואי מושלך אחר, תחילה התייעץ/י עם רופא.
- ייתכן שתקשורת אלחוטית תהיה אסורה במקומות מסוימים כמו מטוסים או בתי חולים.
- פעלי/ בהתאם לתקנות הרלוונטיות.
- אין להשתמש באוזניות כדי להאזין לרמות עוצמת קול גבוהות במהלך תקופות ארוכות עקב לחץ קול וסכנת פגיעה בשמיעה.
- יש לשמור על עוצמת קול ברמה שבה ניתן לשמוע גם את הסביבה. במקרה של תסמינים כמו זמזום באוזניים, יש להתייעץ עם רופא.
- יש להפסיק לשחק אם בעת החזקת הקונסולה או השליטים בזמן שהם נטענים והם מתחממים יתר על המידה, מכיוון שהדבר עלול לגרום לכוויות בעור.
- אנשים שנפצעו או סובלים מפגיעה הקשורה לאצבעות, לידיים או לזרועות צריכים להימנע משימוש במאפיין הרטט.

שימוש זהיר

- אין להניח את הקונסולה על אזורים לחים או שבהם הטמפרטורה עלולה להשתנות באופן פתאומי.
- אם נוצר עיבוי, יש לכבות את הקונסולה ולהמתין עד שטיפות המים יתאדו.
- אין להשתמש באזורים עתירי אבק או עשן.
- אין לנסות את פתיח האוויר של הקונסולה בזמן המשחק כדי למנוע התחממות יתר.
- אם מכשירים אלה יתלכלכו, יש לנגב אותם עם מטלית רכה ויבשה. יש להימנע משימוש באלכוהול, מדלילים או חומרים ממסים אחרים.
- יש לשים לב לסביבה בזמן המשחק.
- יש להקפיד לטעון את הסוללות המובנות לפחות פעם בחצי שנה. אם הסוללות לא נמצאת בשימוש לאורך פרק זמן ממושך, ייתכן שלא תהיה אפשרות לטעון אותן.
- כדי למזער את הסיכון של שימור תמונה או צריבת מסך על מסך OLED של קונסולת Nintendo Switch (HEG-001 בלבד), אל תבטל את הגדרות ברירת המחדל של מצב שינה של המסך והקפד לא להציג את אותה תמונה על מסך ה-OLED במשך פרקי זמן ארוכים.
- מסך OLED של קונסולת Nintendo Switch (HEG-001 בלבד) מכוסה בשכבת מדבקה שמטרתה למנוע את פיזור השברים במקרה שייגרם נזק. אל תקלף מדבקה זו.



הקפדי/י לקרוא את העמוד 'מידע בריאות ובטיחות' בקונסולת Nintendo Switch מיד עם הגדרתה. באפשרותך לגשת למידע זה באמצעות האפשרות SUPPORT (תמיכה) ⚙ (במסך System Settings (הגדרות מערכת)) בתפריט HOME (בית).

מידע חשוב להורים בקרת הורים

Nintendo Switch מציע מגוון תכונות מלהיבות. עם זאת, כהורה, מומלץ להגביל כמה דברים שיתכן כי אינם מתאימים לילדים. הכנו שלבים מיוחדים שיאפשרו לך להפוך את Nintendo Switch לבטוח עבור בני משפחתך.

בקרת ההורים של Nintendo Switch זמינות בקונסולה עצמה וניתן אף לשלוט בהן באמצעות אפליקציה במכשיר החכם שלך. במהלך ההגדרה הראשונית של הקונסולה, ניתן לבחור כיצד להגדיר בקרת ההורים. יש לפעול בהתאם להוראות המוצגות המסך כדי לסיים את הגדרת בקרת ההורים.

בקונסולה עצמה, ניתן להשתמש בקוד PIN להגדרה ושינוי של הגדרות בקרת ההורים הרצויות. ניתן להשתמש בקוד ה-PIN גם כדי להשביט באופן זמני את בקרת ההורים בעת הצורך.

ניתן גם לשנות את ההגדרות בכל עת – גם כאשר רחוקים מהבית – באמצעות האפליקציה הייעודית.

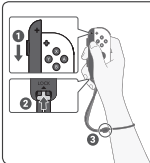
הגבלות רכישה ב-Nintendo eShop

כדי להגביל את הרכישות ב-Nintendo eShop, עליך לשייך את חשבון Nintendo של ילדך לחשבון Nintendo שלך. יש לעבור לחשבון Nintendo שלך במכשיר חכם או במחשב PC כדי ליצור חשבון עבור ילדך או כדי לשייך חשבון קיים לחשבון שלך ולהגדיר הגבלות כראות עיניך בהגדרות של חשבון Nintendo.

<https://accounts.nintendo.com>

שימוש בבקרי ה-Joy-Con (לא ישים ל-Nintendo Switch Lite)

יש לטעון ולהתאים את השלטים לפני השימוש בהם בפעם הראשונה. אפשר לטעון ולהתאים את השלטים על-ידי חיבורים ישירות לקונסולה או באמצעות ידית הטעינה של Joy-Con (HAC-012) (נמכרת בנפרד). לטעינה מלאה של השלטים כאשר הם מחוברים לקונסולה, יש להקפיד לטעון את הקונסולה במקביל.



כאשר משחקים כש-Joy-Con מנותק מהקונסולה, יש להקפיד על שימוש באבזור רצועת Joy-Con. כדי לחבר אבזור רצועת Joy-Con, יש להתאים את לחצן + או – בשלט לאותו סמל באבזור. יש להחליק את האבזור רצועת Joy-Con על השלט ולנעול אותו באמצעות מנעול ההחלקה. לאחר מכן, יש לענוד את רצועת פרק כף היד ולהדק אותה. יש להחזיק היטב את השלט ולא לשחרר אותו. יש להשאיר מספיק מקום מסביב במהלך המשחק. בסיום המשחק, יש לשחרר את מנעול ההחלקה לפני ניתוק האבזור מה-Joy-Con.

בעת חיבור Joy-Con לקונסולה או חיבור אבזור רצועת Joy-Con, יש להקפיד לכוון כראוי את ה-Joy-Con ולהחליק אותו למקומו עד לשמיעת צליל הלחיצה. בעת ניתוק של בקר Joy-Con מקונסולה או ממכשיר אחר, הקפד ללחוץ על הכפתור מאחורה ולהסיר אותו כלפי מעלה.

הפעלה והשבתה של חיבור אינטרנט אלחוטי

כדי להפעיל חיבור אינטרנט אלחוטי, יש לעבור אל INTERNET (אינטרנט) ⚙️ (במסך System Settings (הגדרות אינטרנט)) בתפריט HOME (בית) ולהמשיך להגדרת חיבור.

כדי להשביט את חיבור האינטרנט האלחוטי במצב נייד, יש להחזיק את לחצן HOME לחוץ כדי להיכנס אל Quick Settings (הגדרות מהירות) ולאחר מכן לשנות את Flight Mode (מצב טיסה) למצב On (מופעל). לחלופין, במצב ידני, יש להפעיל את On (מופעל) (System Settings) (הגדרות מערכת)) מתפריט HOME ולאחר מכן לשנות את Flight Mode (מצב טיסה) למצב On (מופעל).

סילוק המוצר

אין להשליך מוצר זה, או את הסוללות המובנות בתוכו, לפסולת הביתית. לפרטים, ראה/רא <http://nintendo.co.il/manuals> או <https://www.nintendo-europe.com> הוצאת הסוללה צריכה להתבצע על-ידי טכנאי מוסמך. למידע נוסף, בקר באתר <https://battery.nintendo-europe.com>

מידע אחריות

כדי לברר כיצד לקבל מידע על האחריות, יש לבקר בכתובת support.nintendo.co.il

מפרט טכני

מתח תדר רדיו מרבי	רצועות תדרי הפעלה	Nintendo Switch
3dBm	2402-2480MHz	Bluetooth®
15dBm / 15dBm / 19dBm	5180-5320MHz / 2412-2472MHz (לשימוש במבנה סגור בלבד) / * 5500-5700MHz	WLAN

מתח תדר רדיו מרבי	רצועות תדרי הפעלה	Nintendo Switch (OLED דגם)
2dBm	2402-2480MHz	Bluetooth®
7.5dBm / 7.5dBm / 15dBm	5180-5320MHz / 2412-2472MHz (במבנה סגור בלבד) / * 5500-5700MHz	WLAN

מתח תדר רדיו מרבי	רצועות תדרי הפעלה	Joy-Con (L)
4dBm	2402-2480MHz	Bluetooth

עוצמת שדה מרבית	מתח תדר רדיו מרבי	רצועות תדרי הפעלה	Joy-Con (R)
-	4dBm	2402-2480MHz	Bluetooth
-6dBμA/m	-	13.56MHz	NFC

עוצמת שדה מרבית	מתח תדר רדיו מרבי	רצועות תדרי הפעלה	Nintendo Switch Lite
-	2dBm	2402-2480MHz	Bluetooth
-	15dBm / 15dBm / 19dBm	/ 2412-2472MHz 5180-5320MHz (לשימוש במבנה סגור בלבד) / * 5500-5700MHz	WLAN
-1dBμA/m	-	13.56MHz	NFC



* הגבלה זו חלה על המדינות הבאות:

מלטה
הולנד
פולין
פורטוגל
רומניה
שוודיה
סלובניה
סלובקיה
בריטניה (צפון אירלנד)

ספרדית
פינית
צרפתית
קזחסטן
הונגריה
אירלנד
איטליה
ליטא
לוקסמבורג
לטביה

אוסטריה
בלגיה
בולגריה
שווייץ
קפריסין
צ'כיה
גרמניה
דנמרק
אסטוניה
יוון

מידע Ecodesign עבור מתאם AC ל-Nintendo Switch		
HRB 101840		מספר רישום מסחרי של נציג מורשה של האיחוד האירופי
HAC-002(EUR)		מזהה דגם
AC 100-240V		מתח כניסה
50/60Hz		תדר כניסה AC
DC 15.0V	DC5.0V	מתח יציאה*
2.6A	1.5A	זרם יציאה
39.0W	7.5W	מתח יציאה
88.5%	76.8%	יעילות פעילות ממוצעת
83.0%	-	יעילות בעומס נמוך (10%)
0.08W	0.08W	צריכת מתח ללא עומס

* למתאם ה-AC (HAC-002(EUR)) יש שני סוגים של מתח יציאת DC, ומתח היציאה משתנה באופן אוטומטי בהתאם למכשיר המחובר.

מידע על Ecodesign של הקונסולה
מידע לגבי צריכת האנרגיה, ניהול צריכת החשמל ויעילות המשאבים של מוצר זה זמין בכתובת
<https://nintendo-europe.com/switch-ecodesign>

מרכז מידע ותמיכה

מחלקת תמיכת לקוחות של Nintendo – תור גיימינג בע"מ [ISR/150319]

מחלקת תמיכת לקוחות של היבואן
support@nintendo.co.il
073-7891999

www.nintendo.co.il (לשאלות כלליות)
support.nintendo.co.il (לתמיכה ותיקונים)

לרשימה העדכנית של תחנות שירות למסירת מוצרים ניתן לבקר בדף:
support.nintendo.co.il

מעבדה ראשית

DCS – ברשבסקי 10 ראשון לציון | 03-9596666
תחנות שירות למסירת מוצרים בתיאום מראש בטלפון 073-7891999
נחנות Nintendo – דיזינגוף סנטר בנין A שער 5 קומה 3, תל אביב | 073-7891999
טונור ליון – בית הדפוס 3 ירושלים | 077-5356821
UPS מחסן ראשי – צלע ההר 36 מודיעין | 1-700-700-877
UPS סניף חיפה – בוני אליעזר חיפה | 1-700-700-877
UPS סניף ב"ש – דרך חברון 66 באר שבע | 1-700-700-877

לקבלת הסבר על הסמלים והסימונים שנמצאים בשימוש במוצר זה, יש לבקר באתר <https://nintendo.co.il/manuals> או <https://www.nintendo-europe.com>

הצהרת תאימות
Nintendo מצהירה בזאת כי ציוד הרדיו (Nintendo Switch/Nintendo Switch Lite/Joy-Con) תואם לדירקטיבה EU/2014/53. הסקסט המלא של הצהרת התאימות של האיחוד האירופי זמין בכתובת האינטרנט הבאה: <http://docs.nintendo-europe.com>

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Nintendo is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

© Nintendo. Trademarks are property of their respective owners. Nintendo Switch and Joy-Con are trademarks of Nintendo.



למידע נוסף על Nintendo Switch, יש לבקר באתר האינטרנט של מחלקת תמיכת לקוחות של Nintendo – תור גיימינג בע"מ.

nintendo.co.il/support



יצרן: Nintendo Co., Ltd., Kyoto 601-8501, Japan
יבואן: תור גיימינג בע"מ
רחוב ראול ולנברג 4 תל אביב
טלפון: 079-300201 פקס: 079-5729263